

從《潮州鄉訊》看新加坡潮人的跨國想像¹

張慧梅

新加坡國立大學中文系

僑刊意為「海外華人的雜誌」。它們是在中國刊印並且發行到世界各地，其目的在於在海外華人社會中維持一種對於家鄉的意識和瞭解。² 作為一種邊緣性的材料，僑刊一直為研究者所忽略。然而，如果能對僑刊作進一步系統性的研究，將有助於瞭解不同團體在不同的時間，如何用不同的話語來獲取內在性的地方聯繫，並提供一個更廣闊的視野和新的方法來瞭解多方向性的網絡和中國散居者的特性。³ 將僑刊作為跨國華人社會場景的重要組成部分，具體運用於研究這一跨國華人社會與僑鄉的聯繫，徐元音的《夢金山·夢家鄉》作出了重要的貢獻。在該書的第五章中，作者重點發掘台山僑刊對台山跨國社會的形成和維繫的重要作用，並指出這些僑刊有助於維繫地理分隔的台山社會，是傳遞訊息、觀念和情感的便捷方式，使海內外台山人幾乎在同時分享相同的訊息，參與相同的事件，從而鞏固了跨國台山人社會的聯繫紐帶。⁴ 同時，僑刊也有助於海外華人維持對於祖國的想像及從未離開家鄉的感覺，從而把海外華人和家鄉聯結成一個雖分屬不同空間卻有相同生活體驗的共同体。⁵

本文將要介紹的是另一批具有相同史料價值的僑刊——《潮州鄉訊》。筆者認為，如果能對這一批僑刊進行系統、深入的研究，將同樣有助於我們瞭解遠在千里之外的新加坡潮人⁶，如何通過僑刊瞭解並參與到家鄉的事務中，在心理上縮短空間的距離，從而建立起一種跨越國界的想像。⁷ 因此，下文將簡略介紹這批資料，以為學者進行相關研究提供參考史料。

《潮州鄉訊》由新加坡潮州鄉訊社出版發行。創刊於1947年8月，停刊於1962年左右，是一份本地潮人所辦的雙週刊，主編為吳以湘⁸。鄉訊的新聞來源主要為吳以湘在中國潮州的同學提供，同時新加坡本地的報社和社團也提供了不

少資料。其經費主要來自潮社。而同時期的多份刊物如《馬來亞潮僑印象記》、《馬來亞潮僑通鑒》都對《潮州鄉訊》有所介紹，並稱其為馬來亞唯一之定期刊物，擁有廣大之讀者，風行於南洋群體，為最受潮人歡迎之刊物，也是新加坡總的一面輪廓畫。⁹ 此外，筆者在跟一些汕頭的老報人進行訪談時，他們也提及在五十年代時，《潮州鄉訊》也曾在汕頭地區流通，他們還曾引用過上面的文章以介紹新馬的潮人概況。可見，《潮州鄉訊》在當時的流通範圍是較為廣泛，並有一定影響力的。

新加坡現在所保存的《潮州鄉訊》總共有二十四卷，從第一卷第二期（1947、9、1）一直到第二十四卷的三月號（1959、3、16）。其中涉及到多方面的內容，有對於國家或地方政治的評論；潮州各地的新聞；領袖和廣告收入。¹⁰ 南洋各地潮僑動態；潮州的文化、典故、景物等，也有人物專訪和行業特寫。範圍包括政治、經濟、地理、歷史、文化、教育、風土人情等。可閱附錄的部份目錄：

《潮州鄉訊》與徐元音所用的台山僑刊不同，它是在新加坡本地出版發行的；因此其內容不僅包括潮汕僑鄉的情況，還包括南洋各地潮僑的動態。這一特性使其充分顯示出在兩個不同的歷史脈絡裏，僑刊如何作為兩地的聯繫紐帶，把南洋潮僑帶進兩個不同的社會場景，為他們建立起一個想像的家園。例如，在該刊每週年的紀念文章中，編輯都會反覆提到，「我潮僑去家萬里，寄居南洋群島者，數逾數十萬，由通都大邑以至海濶山陬，靡不有其蹤跡。本刊同人，為了報導家鄉的消息，為了溝通了海外潮僑的聲氣，為了燃起潮僑愛鄉愛國的熱情，為了使潮僑能更進一步的團結一致，乃決定出版本刊，這就是本刊創刊的動機和本旨。……本刊乃本一貫宗旨，

繼續報導家鄉消息，溝通海外同僑聲氣，半月一冊，從未衍期，八年如一日。此點雖不敢自詡為『難能可貴』，然也誠足自慰。本刊出版以來，銷行地域自星馬以至暹羅、越南、北婆羅洲、砂拉越，山打根，以及南婆羅洲、爪哇、蘇門答臘各地，讀者遍及各階層，一般熱心文化的鄉僑們，皆對本刊寄以熱切的希望。」¹¹同時，該刊也經常報導中國、廣東及潮汕地區的詳細情況，使遠離的新馬潮人對家園的情況有深入的瞭解。例如在中國實行土改期間，鄉訊就對其具體實行情況進行了一系列的報導，舉一例如下¹²：

潮汕現已決定今冬實行土地改革，據統計潮汕八縣，共有3,888,608人，耕地面積3,815,618市畝，農戶4,929,982戶，以每戶五人計，共有2,469,910人，平均每農人可分耕地面積158市畝，新土地改革法頒佈以後，此間當局現已開始發動各界學習土改政策，並決定先辦加強機關團體工作幹部，和中小學教師學生的學習，舉辦中小學教師星期學習班，和學生青年學習班，即以「土地改革法」為主要學習課程，以期在下學期發動師生普遍下鄉進行土地改革宣傳，如期在今冬實行土改，卻已成為定論，一般地方人士，得知實行土改的消息後，大部分人們，表示歡迎，認為土改以後，農村經濟才能逐漸好轉，高均才可繁榮，惟對土改表示擔心者亦不少。

而筆者也希望今後透過《潮州鄉訊》中所反映的內容，可以對以下課題進行進一步探討。

1. 國家與地方的轉變與互動

二戰後，中國和新加坡的政治、經濟格局都發生了巨大的變動。在中國，國共內戰、政權更迭、土地改革及三反五反等一系列運動的展開，都不同程度的衝擊與影響著地方社會。而在新馬，民族國家的興起、爭取公民權的運動、教育與政治改革的一系列法案，也同樣震撼著當地的

華人社群。然而，以往的研究由於對資料的偏重（大多數使用檔案、報紙資料），大都只注意到國家層面上的變動，而忽視了更為具體化的地方社會。事實上，大多數的民眾更多的參與了地方事務，這使得地方社會的政治經濟運作成爲一個極爲重要的議題。發刊於1947年，終止於1962年的《潮州鄉訊》正是處於這一巨大的變動時期。它所反映的內容包括國家的政策在潮汕地區的實施情況及地方的反應和自我調節。同時也更多的報導了潮汕各地的新聞、趣聞等更爲瑣碎的事件。因此，鄉訊顯示的不僅是一個國家管制下的潮汕社會，還是一個更爲自主與生動的地方社會。另一方面，鄉訊也詳細地報導了南洋各地潮僑的活動概況，這也爲我們瞭解更爲基層的潮人社團在一個大的政治社會變革中如何運作與協調提供了重要的補充資料。與以往所見的檔案不同，《潮州鄉訊》給我們展示的是一個更爲地方性的社會，是由一個個生動的人的生活場景所組成的。其有獨立於國家之外的一面，同時又在政治、經濟、文化等方面發生著種種聯繫。正是透過這種詳細的介紹，才爲新加坡潮人建立起一種跨越國界的想像。

2. 家園的想像與參與

在資訊發達的今天，海外華人可以很容易的跟家鄉溝通。他們通過電話、電視、電郵、傳真等而與家鄉的人保持相同的行爲、生活方式，在感覺上並沒有離開家。¹³而在資訊還不發達的五、六十年代，僑刊恰恰扮演了這種角色。作爲一種消息傳遞的載體，《潮州鄉訊》爲新加坡潮人提供了一個具體的家鄉形象，使遠離家鄉的他們在心理上縮短了與家鄉的距離，並真實的感受到家鄉的存在。《潮州鄉訊》所報導的內容大到國家的政治情況及政策的實施，小到鄰里的糾紛及地方的趣聞等。通過閱讀鄉訊，身居海外的潮人可以詳細地了解到國家及家鄉所發生的一切。而在此同時，也把他們帶進了家鄉的事務中。海外華人把其生活網絡擴大到了南洋各地，但他們仍然把自己當作家鄉的一分子。對於家鄉情況的詳細了解使他們不可避免的要參與到家鄉的事務中。

例如在1951年的時候，馬潮聯會就鑒於中共在潮汕地區所實行的土地政策對人民尤其是僑眷損失甚大，而致函中共人民政府總理周恩來代請其查究，以慰民心。¹⁴ 另一方面，這種參與度也隨著時間而有所變化，這與該段時期海外華人國家觀念的轉變有著密切的關係。

3. 海外潮人的國家觀與家鄉觀

二戰後也是海外華人國家觀念轉變的重要時期。一般的研究都認為，在這一時期，一方面由於新中國的建立，僑務政策的轉變及雙重國籍的取消，另一方面由於新馬民族國家的建立，海外華人開始由認同中國轉變為認同居住國，由「落葉歸根」到「落地生根」。¹⁵ 但是，這種結論往往一言以蔽之，而忽視了很多層面化的東西。從《潮州鄉訊》中，我們可以看到，新加坡潮人的國家觀念是包括幾個層次的，一個是作為國家出現的中國，一個是他們的祖籍地即家鄉，還有一個是他們所處的居住國。這幾種觀念是交替出現，並隨著外部環境的變化而不斷演化的。在鄉訊中，他們關注的焦點還是家鄉，注意的是家鄉即潮汕各地的政治變遷、經濟概況、教育發展、治安情況甚至日常小事。但是，在這種關注背後，一直都有一個國家的原型存在。例如，還在國共內戰時期，新加坡的潮汕國民和平促進會就分電李宗仁、毛澤東呼籲和平，「籲請相忍為國，停戰和平……人民已不堪再忍受戰禍，國家民族，僅存之命脈，不能輕於斷送。」¹⁶ 而在中共政權接管潮汕後，也有多篇的社論討論到其影響。在這裏，無論是國民黨抑或共產黨，都是作為一種影響或控制潮汕地方社會的國家力量而出現的。但是到了後期，中國的觀念在慢慢消失，居住國的形象在漸漸清晰。新馬的潮人開始慢慢參與居住國的政治社會事務，爭取公民權及參政權，籲請改善回馬簽證，為華文學校與政府交涉等。可見他們的關注重心已慢慢地由中國轉移到本國。但是，唯一不變的是他們對於家鄉的關注。到了後期，《潮州鄉訊》的內容從報導中國事務漸漸轉向著重報導東南亞社團消息，但對於家鄉——潮汕的關注未曾減弱。當家鄉的事務牽

涉到國家力量時，他們仍然會通過政府尋求協助，即使他們心目中的國家認同已開始慢慢轉向。另外，每期必有的潮汕典故、風土人情介紹實際上也體現了他們對家鄉文化的維繫與認同。

處於中國東南沿海的潮汕地區，歷史上就一直有居民不停的移居到東南亞地區。在交通與資訊還不發達的年代，長期的隔離阻礙了他們與家鄉的聯繫。但是實際上，他們與僑鄉的聯繫卻從未間斷。這種聯繫不僅是物質上的交流如僑匯，人流的溝通，還有意識與觀念上的交流，這是一種無形的交流，但卻往往被學者所忽視。以民族國家為主導的研究框架導致了將東南亞華人問題研究孤立於地區歷史的傾向，而忽略了中國與東南亞之間長期的互動，這種互動不僅包括物質、人口的交流，也包含了觀念這一無形的交流。正是其跨越國界的流動性及其「既在此處又在彼處」的心態構成了東南亞華人的一個重要特徵。¹⁷ 因此，新加坡潮人如何建立起一種跨國的想像並形成對祖籍國、家鄉的觀念，使他們既生活在新加坡，又體驗著家鄉的一切並與之產生互動，都是需要進一步的探討與深入研究，而《潮州鄉訊》恰恰為我們提供了一份重要的補充材料。正如其創刊詞所指出：「我們將以誠懇而熱烈的心情，為我們的潮僑負起了溝通家鄉消息的責任，翔實報導，嚴正批評，務使縱然僻居山筓海角的同鄉，讀了是刊，方能憬然於故鄉的面貌，燃起其愛鄉愛國的情緒。」¹⁸ 通過閱讀《潮州鄉訊》，我們或許可以從一個參與者的角度，去體驗那段時期海外潮人的真實經歷，去感受他們的所思所想，並以一種跨區域和跨文化的視野分析更廣泛而深入的中國與東南亞在人口、物質和文化上的雙向交往，¹⁹ 而這也許就是以往研究中常常被忽略的一面。

註釋：

¹ 《潮州鄉訊》現為新加坡潮州八邑會館所收藏。筆者在查閱和利用這批材料時，得到會館多位老師和朋友的熱心協助。在此表示感謝。

² Madeline Yuan-yin Hsu, *Dreaming of Gold, Dreaming of Home: Transnationalism and Migration*

- between the United States and South China, 1882-1943* (Stanford: Stanford University Press, 2000), p.124。
- ³ Leo Douw, Cen Huang and Michael R. Godley, eds, *Qiaoxiang Ties: Interdisciplinary Approaches to "Cultural Capitalism" in South China* (London: Kegan Paul International, 1999), p.73。
- ⁴ 陳麗園，〈近代海外華人研究的跨國主義取向——評徐元音的《夢金山·夢家鄉》〉，《華僑華人歷史研究》，2003年第一期
- ⁵ James Cook, "Review of Dreaming of Gold, Dreaming of Home", *Journal of Asian Studies*, Vol 62, No.4 (November 2003), p.1203。
- ⁶ 新馬的潮州人是人數僅次於福建人的第二大族群。潮州這一地理概念主要指廣東省內以韓江為出海口的東北部地區。以新加坡為例，潮州這一概念最初是由潮安、潮陽、揭陽、饒平、惠來、澄海、普甯、南澳、大埔和豐順這十個行政區域所組成的。但是，由於大埔和豐順主要是由客家人組成，因此後來他們被分離出來，併入客屬總會。而剩下的八個地區則構成了新加坡最大的潮州人社團——潮州八邑會館，並以潮安地區的語言為標準。因此，新加坡的潮州人社群主要是由潮安、澄海、潮陽、揭陽、饒平、普甯、惠來、南澳八邑所組成。而在新馬被界定為潮人或潮州人的華人也主要是以潮州八邑為標準的。因此，為了研究方便，筆者主要是以地域、方言群為主要標準來界定潮州人的，即指祖籍為潮州八邑且以潮州話為其方言的華人，當中也包括了一部分的土生華人。
- ⁷ 跨國想像是本·安德森（Benedict Anderson）在討論民族主義起源時所涉及的一個概念。在談到民族主義的起源時，安德森指出，民族的屬性（nationness）以及民族主義，是一種特殊類型的文化人造物（cultural artifacts）。它是一種想像的共同體——並且，它是被想像為本質上有限的（limited），同時也享有主權的共同體。即使是最小的民族的成員，也不可能認識他們大多數的同胞，和他們相遇，或者甚至聽說過他們，然而，他們互相連結的意象卻活在每一位成員的心中。而印刷資本主義的興起為這種民族的想像提供了統一的交流與傳播的領域。印刷品（print-as-commodity）是孕育全新的同時性觀念的關鍵，小說與報紙成為民族想像的主要形式。原本可能難以或根本無法彼此交談的人們，通過印刷字體和紙張的中介，變得能夠相互理解了。在這個過程中，他們逐漸感覺到那些在他們的特殊語言領域裏數以十萬計，甚至百萬計的人的存在，而與此同時，他們也逐漸感覺到只有那些數以十萬計或百萬計的人們屬於這個特殊的語言領域。借用此一概念，海外潮人也同樣通過這些印刷媒介而建立起一種家園的想像。
- ⁸ 吳以湘是《潮州鄉訊》的發起人兼主編。在創辦《潮州鄉訊》的同時，他也在中正中學總校教地理、歷史和國文（即華文）。他生前歷任多屆新加坡華文中學教師會理事長和同德書報社監督。
- ⁹ 許武榮，《馬來亞潮僑印象記》（新加坡：南洋書局，1951）。
- ¹⁰ 參見〈找回失落的鄉音〉，新加坡《聯合早報》，2002年8月12日，及〈《潮州鄉訊》迴響：傾注心血與鄉情——《潮州鄉訊》主編吳以湘〉，新加坡《聯合早報》，2002年8月26日。
- ¹¹ 《潮州鄉訊》，第十七卷，1955年。
- ¹² 《潮州鄉訊》，第六卷第十二期，1950年8月1日。
- ¹³ Wang Gungwu, *Don't Leave Home: Migration and the Chinese* (Singapore: Times Academic Press, 2001), p.233。
- ¹⁴ 《潮州鄉訊》，第九卷第十期，1952年1月1日。
- ¹⁵ 關於二戰後新馬華人的認同轉向，可參考崔貴強，《新馬華人國家認同的轉向：1945-1959》（新加坡：南洋學會出版，1990）。
- ¹⁶ 《潮州鄉訊》，第四卷第二期，1949年3月1日。
- ¹⁷ 劉宏，《中國—東南亞學：理論建構·互動模式·個案分析》，〈導論〉（北京：中國社會科學出版社，2000）。
- ¹⁸ 〈六年的回顧與前瞻〉，《潮州鄉訊》，第十三卷第一期，1953年8月16日。
- ¹⁹ 同12。

附錄：《潮州鄉訊》各期部份目錄

第一卷第二期 中華民國卅六年9月1日

短評

如何制裁變相之盜匪？（湘）
為處理僑批局貢獻一辦法（靜峯）
亟待振興之潮汕抽紗工業
對於澄海縣政的觀感（澄海縣長陳天民）

馬來亞潮僑動態

馬潮聯會會議詳記/ 星潮僑遊藝會定二十一、二十二舉行 / 峇株潮州會館籌建會所/ 劉候武飛西貢

汕頭市

市區綁票案疊出/ 倒風狂襲汕商場/ 南洋華僑互助社慶祝十九周年/ 車資挑費新規定

潮安縣

華僑郭應乾助學一千萬元/ 縣銀行資本額一萬萬元/ 縣府召開修路會議/ 通緝漢奸李少皆

澄海縣

本縣被劃為土地實驗區/ 陳宗周被推為漁會國大代表候選人/ 蔡阿林藉神斂財遊街示眾

揭陽縣

歸僑招待所贈路費/ 東北行轅少將鄧贊群助學五百萬/ 炮臺警所易長

潮陽縣

懸紅購緝匪要/ 斗米過四萬/ 李喜德家中被劫

惠來縣

縣府召開整理稅捐座談會/ 龍溪中學停辦

普寧縣

周縣長下鄉巡視/ 警長黃河勒索被扣留

豐順縣

豐順災情報告/ 撤換不法巡官

饒平縣

縣銀行選舉董事/ 張兢生辭參議照准/ 詹朝陽兼民政廳長

南澳縣

林縣長呈請劃饒屬海山入治/ 新兵徵送完竣/ 李鳴基來縣移交敵產

南山管理局

商會改選職員/ 黃璞山辭南中校長/ 鍾木欽落網

副刊

記重修潮邑孔廟（黃傳名）
韓文公治潮考（溫丹銘）
潮州之範圍（尉代一）
「潮州方言」選輯（二）（南）
紀棉籍三名流（鄉人）
黃仲瑜鮑島作寓公（十方）
陳輔國在獄居奇（獄卒）
被囚書懷（二）（詩）（蔡輝生）
大眾詩一首（詩）（林寄）
燈謎（隨筆之二）（楚公）
潮州歌謠（二則）（春櫻）
「蓬峯海色」素描（潮州八景之一）（陳楚虹）
潮安聯誼社在新山（通訊）（學佬）

第一卷第三期 1947年9月16日

短評

集中力量擴大戰果（湘）
如此徵兵（南）
巡視普寧各鄉鎮的觀感
沙陀國等六出漢劇本及演員

馬來亞潮僑動態

星四儒樂社訂（二十）、（二十一）兩晚義演漢劇/ 柔林家駒黃繼翔任柔佛潮安聯誼社辦事處主任/ 巴生潮州會館新會所極為壯觀/ 國醫師吳幼山抵星

汕頭市

市府通緝倒閉批局負責人/ 本年一月至七月汕物價漲五倍/ 又一張護僑功令/ 高分院調查漢奸鄧光合罪行

潮安縣

五區行政會議在本縣專署舉行/ 價購軍糧成績首長分別獎懲/ 李次民抵縣視察/ 意溪女學恢復舊觀

澄海縣

縣府調整指導員/ 冠華鄉夥劫案/ 汕樟汽車輾斃小童

揭陽縣

截劫貨船舵手被匪擊斃

潮陽縣

縣立醫院鳩工趕建/ 黃國光等被控淪陷時任偽職/ 余煒光被控貪污

惠來縣

文獻委員會成立/ 新兵安家費共九九九萬九三00元

普寧縣

劃一度量衡器/ 徹拐販之惡風/ 編輯施政導報

豐順縣

鄧專員紹立被推為本縣國大代表候選人/ 賴佛禎被控貪污/ 劫財害命要匪落網

饒平縣

縣民請求省府取消劃海山入南澳縣治/ 記者公會成立

南澳縣

謝靜仁出席教育會議

南山縣

華僑劉文鎮被匪洗劫/ 土布免徵稅/ 東溪鄉選舉鄉長

副刊

潮民的傳統精神(湖)

嶺東風景線(逸風)

「潮汕方言」選輯(三)(南)

謎語中之性欲描寫(隨筆之三)(楚公)

雙斧教授黃際遇(潮)

楊文楚為國犧牲(黃玉)

記榕籍二名流(澤)

記潮安詞人吳君懋(玉笛)

歌謠(四則)(春櫻)

徵兵歎(新樂府)(尖兵)

委員(大眾詩)(林寄)

第二卷第十期 民國三十七年(1948)7月1日

要目

「建設之事始於一縣」(評論)

澄海的文化搖籃(楚澤)

談談義安女學校

副刊版

從「潮歌」裏看潮州的婚姻關係(龍)

紀潮州旅滬同鄉會主席鄭子良(鄉人)

紀三腳虎林樑臣(千里)

潮州掌故談(姚亞民)

潮州俗語韻對(林仔肩)

聯語二則(陳振賢)

潮州俗謎(三)(潮人)

潮州歌後語(三)(老漢)

翁著《潮汕方言》選輯(二十一)(南)

方耀(饒宗頤)

第二卷第十一期 民國三十七年(1948)7月16日

要目

「安定民生第一」(評論)

潮安龍空涵及三利溪水利工程意見書(廣東省建設廳)

(二十)年來潮僑書業之動態(君魯)

副刊版

汕市關港經過

從「潮歌」裏看潮州的婚姻關係(龍)

紀鳳塘陳植光(李希賢)

潮州掌故談(姚亞民)

潮州俗語韻對(二)(林仔肩)

自慚詩(陳哲明)

潮州俗謎(四)(潮人)

潮州歌後語(四)(老漢)

翁著《潮汕方言》選輯(二十二)(南)

大顛禪師(饒宗頤)

第二卷第十二期 民國三十七年(1948)8月1日

要目

「扣吳」與「除喻」(評論)

吳奇偉將軍創辦嶺海中學(楚澤)

致陳副議長公開信(喻英奇)

副刊版

汕市商人的新倒帳術(半飽)

從「潮歌」裏看潮州的婚姻關係(龍)

石魚齋讌集序(秋叟)

潮州掌故談(姚亞民)

談中國小西湖(一夫)

潮州俗語韻對(三)(林仔肩)

診病自嘲(陳振堅)

題羅銘「汕頭西堤碼頭一角」(馬宗卿)

潮州俗謎(四)(潮人)

潮州歌後語(四)(老漢)

翁著《潮汕方言》選輯(二十四)(南)

潮州習俗

吳高士復古（饒宗頤）

第三卷第一期 民國三十七年（1948）8月16日

周年紀念專號

一年來回顧與前瞻（吳以湘）

鎮密研討徹底執行（陳詩豪）

漫談潮州民族底源流（丘陶常）

「韓城安」的一篇擬議（黃友訓）

我的感想（林應標）

誠懇的寄望（吳慎修）

記南華學院（斯增）

吳案冷戰中的筆槍與古劍（資料室）

第三卷第二期 民國三十七年（1948）9月1日

嚴厲懲辦整肅官邪（評論）

潮陽縣長訪問記（洋森）

思親望雲圖記（陳籌）

馬潮聯會花絮（林威）

民國以來潮屬縣長任期表（崇山）

金圓券發行後潮汕商情物價（統之）

吳案續聞（冷眼）

翁襄敏萬達（饒宗頤）

第三卷第三期 民國三十七年（1948）9月16日

培養國家基層的家鄉「地方元氣」（陳習庭）

潮汕糧荒面面觀（資料室）

普甯縣政府最近施政概況（曾樞）

潮州雨量分析（李夢生）

民國以來潮屬縣長任期表（崇山）

依金圓券評定物價（曼曼）

薛繪諫宗鑑（饒宗頤）

第三卷第四期 民國三十七年（1948）10月1日

為買偽入口證同胞呼籲（評論）

南澳概況（晨星通訊社）

茁長中的南華學院（陳心帆）

神仙行（張於時）

民國以來潮屬縣長任期表（崇山）

汕頭自來水發水參觀紀（英子）

苦鬥成功的蔡楚生（OK）

劉知州允（饒宗頤）

第三卷第五期 民國三十七年（1948）10月16日

實事求是安定民生（評論）

南山概況（郭基揚）

「天才」與「力學」（陳習庭）

王老虎的故事（林培廬）

民國以來潮屬縣長任期表（崇山）

勝利集聯（翁子光）

許郎中國佐（饒宗頤）

汕頭市參議長陳偉烈被控案彙誌

第三卷第六期 民國三十七年（1948）11月1日

潮州客族何以人才多？（評論）（陳習庭）

惠來縣政府工作報告摘要（資料室）

馬六甲潮州會館概況（資料室）

記畫家陳鎮庭先生（盧衡）

林大欽的故事（林培廬）

抗戰紀事（翁子光）

潮汕近事（汕頭通訊）

曾右丞習經（饒宗頤）

第三卷第七期 民國三十七年（1948）11月16日

莫希德接任五區軍政大任（評論）

記鄭振文博士（楚澤）

談澄海人的風度（陳抗）

林大欽的故事（續）（林培廬）

關於「性學博士」（吳孟）

暹王鄭昭傳略（澄人）

附陳鎮庭個展特輯

陳鎮庭個展發刊詞（陳三餘）

介紹畫家陳鎮庭（伍伯勝等）

第三卷第八期 民國三十七年（1948）12月1日

汕頭黑市利息漲風的分析（專論）（蕭中堅）

記新加坡孵卵公會（資料室）

潮陽「農村教育」的現狀（壯飛）

饒平概況（詹競烈）

談幾類型的方官（桂萼）

- 歌行一首悼亡姬（張於時）
我看潮劇（亮弼）
記暹羅華僑律師蘇谷良（嶺客）
- 第三卷第九期 民國三十七年（1948）12月16日
從澄海縣長彭文和賣官說起（評論）
潮安在繁榮了（仲武）
吉打屬一帶的潮僑（許武榮）
轟動古晉的桃色案（古晉通訊）
我之貧富觀（半飽）
粵省現任縣長姓名一覽（資料室）
記劉侯武先生長公子劉世達（英子）
郭賢母真順（饒宗頤）
- 第三卷第十一期 民國三十八年（1949）1月16日
卅七年潮汕僑務的檢討（辛國彥）
蔴坡潮州會館概況（資料室）
揭陽縣施政概況（潘漢達）
恭頌德政（半飽）
潮安三教育家（張於時）
宦轍集（翁子光）
哀星洲淪陷歌（張芹生）
- 第三卷第十二期 民國三十八年（1949）2月1日
由檳籌辦韓中說起（評論）
星洲檳川會館概況（資料室）
汕政一年（李國俊）
過新年關（半飽）
海濱鄒魯話潮陽（旅客）
韓湘辯補證（張於時）
- 第四卷第一期 1949年2月16日
論理想之縣長
容忍和平救國
占碑潮僑損失詳情
從數字看汕頭一年
冠蓋滿監牢
阿羅士打的潮僑
潮幫在港營業近況
陳景川先生傳
- 第四卷第二期 1949年3月1日
廢除分幫制之我見
潮州教育行政沿革
談和平
看廣東省府人物
由潮州的「仔」看民風
傀儡戲
端蒙校友會概況
雙溪大年的潮僑
- 第四卷第三期 1949年3月16日
論潮人治潮
汕頭的「牛棚」
張兢生的主張被反對
鮐江春色
談改造潮劇
岳伯亭與劉樟
水漲船高
潮州歌謠
- 第四卷第四期 1949年4月1日
建立廣東漁業基地
喻英奇叛變的來龍去脈
安南的人頭稅
潮州話在曼谷
南洋觀感
新三字經
倒吊吹手
關於「龍湫寶塔」
- 第四卷第五期 1949年4月16日
論縣長的遴選
嫖賭在汕頭（方城丁）
「大鑼鼓」與「唱英歌」（鐵柳）
多事的歐汀（行雲）
堤岸風光（插圖）（陳文希）
棉城人逐鹿棉寮（鄙夫）
吳楚碧主持南堤基圍會（十方）
蟻光炎先生家傳（張蘭臣）
達官顯要桃色事件（天生）

牛年說水（苗義）

第四卷第六期 1949年5月1日

「牛」在汕頭（歐樹文）

潮陽地方概況（靜靜）

居林的潮僑（許武榮）

關戲童（蕭遙天）

潮州掌故談（姚亞民）

四空別墅四詠（鄭邦澤）

南洋觀感（蘇乾英）

第四卷第七期 1949年5月6日

不肖關員如狼似虎（評論）

力文希個人美展作（鄭振文）

汕頭同濟善堂要徹底清理（冷眼）

潮汕抗日戰紀（陳克華）

悲親（陳哲明）

一片半聲出鳳城（郡客）

喻總指揮贈楊聘三聯語（半飽）

吳稚老代李宗仁函毛澤東（秦明）

第四卷第八期 1949年6月1日

解救窮困的潮汕農村（郡客）

潮州的戲劇語音樂（張見初）

女招待（丹木）

記補履先生（半飽）

鄉思（陳哲明）

開元寺福來方丈底預言（公僕）

記揭陽林鴻飛（南華）

潮汕內地金融底畸形變動（秦明）

第四卷第九期 1949年6月16日

從停止徵兵徵實說起（評論）

潮州志序（葉恭綽）

談改良潮州戲（蔡楚生）

放眼看潮汕現局（冷眼）

解放區歸來（記者）

翁氏書錦堂記（翁子光）

連瀛州先生事略（資料室）

記黃錚（南華）

第四卷第十期 1949年7月1日

人和政通（評論）

大埔梅縣易幟前後（安平）

韓江航運今昔（溫州凡）

潮劇四談（林子）

談汕頭素菜館（居士）

自名輝東說（東莆山人）

談廣東人物（鶴山）

詩三首（吳楚碧）

旅次有感（陳哲明）

湘子橋一瞥（吳俊森）

第四卷第十一期 1949年7月16日

論潮陽穀倉被劫（評論）

洪專員蒞潮接任記（溫灑凡）

是疑案？是奇案（魯藟）

外江戲（蕭遙天）

閒話林招（綠雲）

受圍的普城（正平）

紀友聯校長陳欣實（華）

詩選（吳楚碧、陳哲明）

自傳（張美洽）

潮安大平馬路一瞥（吳俊森）

第四卷第十二期 1949年8月1日

分析潮汕人民對時局心理（來論）

放眼看潮梅最近戰局（君見）

記忠烈不可奉主典禮（義士）

經紀在汕頭（林元軍）

潮陽別考（饒宗頤）

可園記（陳籌）

紀丁日昌藏書樓（華）

詩選（吳楚碧、陳哲明）

記吳志光癡情自殺案

潮州園外二則

第五卷第二期 1949年9月1日

正視澄海秀水鄉滅屍慘案（評論）

孔子與教育（鄭振文）

改良潮劇之商榷（二）（陳訓之）

徵兵徵糧在潮汕（溫灑凡）
八鄉山劇畧記（秦七）
該死的吳志光（陳庭）

副刊

記大峯祖師與其姑母（綠雲）
蕭吉珊行李被掘記（瑟人）
記澄海許龍（抱缺齋主）
龍湖市頭堤工完竣誌盛（吳楚碧）
馬潮聯會（陳哲明）
柔佛華僑殉難公墓（陳徹三）
姚逸齋與柔佛潮州公館（黃繼翔）

第五卷第三期 1949年9月16日

論潮澄徵購搶款及國防工事費
近視眼下的汕頭（彷徨）
今日潮汕青年動向（溫灑凡）
改良潮劇之商榷（三）（陳訓之）
七月的普渡施孤（前導）
秋天的鳳城（阿涅）
《鄉訊》應改良的地方（許茅平）

副刊

潮州沿革考（林石敘）
何以大峯祖師不被取締（小帆）
記汕中山公園概況（汕客）
詹朝陽兩層疆史（記之）
長兒田抗逃亂到汕感賦（吳楚碧）
潮州掌故談（姚亞民）
沈秀波先生傳（劉應龍）

第五卷第四期 1949年10月1日

加強促進潮汕職教（來論）
粵邊烽煙新形勢分析（杜君）
攻守兩難的潮汕（先）
潮州紙傘（灑凡）
華南戰局萬變不離其宗（觀察家）
倒風又襲鳳城（溫雲）
峯下村村長強婚趣劇（凌雲）

副刊

汕頭八景（一知）
三長同（李勳）

古色古香話南澳（聞之）
廁曰東司語出何典（亞複）
記潮陽趙進華（抱缺齋主）
詩二首（吳楚碧）

第五卷第五期 1949年10月16日

汕頭商業面面觀（來論）
潮安文獻館訪問調查記（黃學良）
桑浦山雙豔屍案顛末記（汕頭通訊）
一個傳奇式殺人犯（玉笛）
棉邑地方慈善事業（靜靜）
馬來亞潮僑通鑒語（饒宗頤）
高淵的潮僑（許武榮）

副刊

應變（半飽）
記剛直之劉候武先生（瑟人）
鄭其思在獄戒毒（聞人）
記名心理學家郭仕遠（華南）
陳學豪之勝利聯語（墨客）
八月觀神曲（春櫻）
望江樓聯話（天公）

第五卷第六期 1949年11月1日

記粵人民省府副主席方方（潮人）
揭陽登岡市屍變奇聞（揭通訊）
檳榔嶼潮僑全貌（耿耿）
角頭古樓等地的潮僑（許武榮）
記我國生產教育之路（張文昌）
檳榔嶼韓江學校史略（姚非丹）
桑浦山雙豔屍案誌續（冷眼）
在寫「桑浦山雙豔屍案」之後情

第五卷第八期 1949年12月1日

五星旗下的潮汕（天公）
鳳城浮雕（特約記者）
澄海鄉音（劉人境）
記「性學博士」張競生（老五）
桑浦山雙豔屍案三誌（冷眼）
揭陽林文彬誤上仙人跳（宗實）
檳城潮僑全貌（續）（耿耿）

甲拋峇底的潮僑（許武榮）

第六卷第九期 1950年6月16日

工商業的危機與節約（心君）

徵稅與糧荒（木）

汕頭半月（汕頭通訊）

鳳城離奇謀殺案（特約通訊）

澄海近聞（儒生）

揭陽雜訊（記者）

記惠來縣金剛髻山（鄉人）

潮州掌故談（一一五）（姚亞民）

第六卷第十期 1950年7月1日

潮安同僑需要組織潮安會館（遠固）

潮汕解放後的「變」（心君）

潮汕的「清算運動」（謙）

喻英奇夫婦大會審（穗寄）

隆都女權高於一切（謝子謙）

安徽輪觸雷遇險紀詳（記者）

澄海近聞（儒生）

記潮陽縣北的福倉山（鄉人）

第六卷第十一期 1950年7月16日

回應組織潮安會館（太岳山人）

長髮黨和老母會（木子）

潮汕「清算」數事（子謙）

潮安縱橫（心君）

澄海通訊（金高）

中共破獲武裝抗共機關（記者）

潮陽鄉音（記者）

記醉華林一盛會（雨來）

第六卷第十二期 1950年8月1日

在蛻變中的潮汕工商業（汕頭通訊）

潮汕的劫匪、鼠竊、騙徒（華寄）

汕市二屆人民代表會紀詳（汕頭通訊）

蔡瑞強死後解剖（本刊特稿）

鳳城花草（阿溫）

紀暹王鄭昭祖墓（府志）

記惠來縣之盲公村（二）（鄉人）

潮安人需要組織潮安會館（流浪）

第七卷第二期 1950年9月1日

哀吾潮人（讀者呼聲）（高陽崗）

解放後的潮汕農村（心君）

談潮汕人民關心二件事（鐵軍）

潮汕婚姻訟案增多（本寄）

潮安的新聞（洪君）

潮汕的蔗糖業（於思）

威省神仙紀（呆道人）

副刊

潮州百詠序言（郭金）

丙戌元月海上追薦先父母翁子光

紀暹京潮州會館監委陳繹如（心）

紀香港聞僑鄭植之（易明）

牛女詩話（北客）

潮州掌故（姚亞民）

林大春的故事 謎語 歌謠

第七卷第三期 1950年9月16日

救濟貧難辦理善舉（社論）

韓江河的是非（洪君）

潮汕的夏徵土改（子謙）

潮汕的蔗糖業（於思）

紀汕頭自來水公司（峯峯）

鳳城的夜鶯（鐵軍）

威省神仙紀（宋道人）

卿何早嫁（長篇小說）（怡紅生著）

緣雲插畫

副刊

澄海神廟譚往（黃庚金）

勞山遊記（一）（黃際遇）

眯目孀談男女平權（馬風）

記性學博士張競生夫人褚問鵬（聞之）

彭湃的遺詩（居村）

潮州掌故談（姚亞民）

第七卷第五期 1950年10月16日

喻英奇起解北京（特稿）

彭挺雄被林達誤醫致死記詳（木子）

汕頭加緊防空工作（香音）

鳳城雜記（鐵軍）

談談海門漁業（靜予）

普寧縣府所在地（揚經）

威省神仙紀（宋道人）

莊澤寶博士訪問記（許武榮）

卿何早嫁（長篇小說）（怡紅生著）

副刊

勞山遊記（二）（黃際遇）

澄海神廟譚往補遺（朱竹）

題培才聯歡會造象（鄧寅）

記性學博士張競生夫人褚問鵬（聞之）

滿庭芳（方乃斌）

紀被捕之吳士超（聞之）

第七卷第六期 1950年11月1日

籲請改善回馬簽證（社論）

潮汕教育實況（廣）

溫談潮汕婦女（天公）

韓江引起了反共的激流（蔡慕華）

鳳城小記（鐵軍）

鮫島浮雕（一紀）

威省神仙紀（宋道人）

介紹書法篆刻家陳景昭先生（陳詩家）

記廖榮蕊小姐（許武榮）

卿何早嫁（長篇小說）（怡紅生著）

副刊

喪水狗說（翁子光）

澄海神廟譚往補遺（續）（朱竹）

抹嘴賊（玉）

翁照垣得意避風塘（春濃）

夜思（陳萬功）

潮州掌故·謎語·歌謠

第七卷第七期 1950年11月16日

抗議簽證的新發展（社論）

潮汕沿海加強防禦（蔡慕華）

鳳城少婦杜妙實投江斃命（郡客）

鳳城街景（鐵軍）

鮫島浮雕（一紀）

港澳歸僑限兩天內登記（汕訊）

威省神仙紀（宋道人）

卿何早嫁（長篇小說）（怡紅生著）

副刊

記金中校長李芳柏（洪君）

孔子弟子三千說（翁子光）

南澳虎（志）

陳少文高臣人九龍城（雲卿）

鴿變（志）

香港陳庸齋與德教會

潮州掌故·謎語·歌謠

第七卷第八期 1950年12月1日

普救善堂潮劇觀後感（妍英）

方楚帆暴斃獄中奇聞（洪君）

喻英奇成了「烈士」與「罪人」（中聲）

陳漢英繼喻英奇之後被殺（汕訊）

涵暉樓詩文集序（溫丹銘）

女妖（蓮花山奇譚）（徵鴻）

卿何早嫁（長篇小說）（怡紅生著）

第八卷第五期 1951年4月16日

潮汕加緊佈防迎戰國軍反攻（張弓）

粵副主席方方蒞汕糾正土改（特訊）

汕槍決反共份子六十六人（一記）

殺殺殺（潮安十日槍決卅六人）（浩君）

「蓋棺定論」後的閒話（天公）

南澳反共眷屬流徙贛南（特訊）

惠來破獲機關（特訊）

揭陽地主使用美人計（特訊）

普甯處決惡霸十八名（特訊）

潮陽達濠農會主席吳烏自諛（特訊）

澄海林賢瓚被公審（特訊）

卿何早嫁

第八卷第十期 1951年7月1日

潮汕各縣截留僑批（特訊）

北京派員調查有無秘密處決人犯（特訊）

汕徵集船隻似有企圖（特訊）

談談「退押」問題（一帆）

潮安陳鍾毓解汕槍決（特訊）

澄海不力農幹多人判刑（特訊）

潮陽鬥爭越趨激烈（特訊）

遊擊隊沖入饒平城（特訊）

揭陽土改全部完成（嘯天）

徐揚主審惡霸父子（特訊）

紀姚春園先生（聞之）

「明珠舊痕」（五續）（怡紅生）

第十卷第二期 1952年3月1日

粵東水陸軍運頻繁（特訊）

揭陽處決囚房一批（特訊）

潮汕地富多遭捕殺（特訊）

潮汕催兵急如星火（特訊）

普甯縣長陳揚在潮被扣（特訊）

潮屬鎢礦產量大增（特訊）

潮汕「五反」運動工商界受摧殘（特訊）

潮汕「三反」中發現大貪污犯多人（特訊）

潮汕區限期消滅遊擊隊（特訊）

潮汕全面土改再度展開清算（特訊）

悼陳鴻鑫先生（陳習庭）

瘋女緣（五續）（怡紅生）

第十卷第六期 1952年5月1日

潮汕動員十萬人清查戶口（特訊）

五反運動湧現大批貪污（特訊）

粵閩邊區實施聯防（特訊）

東山島被登陸經過（特訊）

閩南潮汕邊區反共勢力合流（特訊）

潮安華僑鄉土改完成（特訊）

方乃斌又一機構問世（香信）

蔥隴機場突破襲擊（特訊）

陳三五娘又一考證（翠華）

瘋女緣（九續）（怡紅生）

第十一卷第四期 1952年9月16日

認鄉隊集汕捉地主（汕訊）

南澳併入澄海縣治（汕訊）

普甯區長率部反正（汕訊）

粵加強壓制地主（穗訊）

潮汕民兵入伍七萬（汕訊）

澄海高姓殷戶十三人被處決（汕訊）

汕市突施突擊檢查（汕訊）

潮汕頒佈五殺條（汕訊）

暴風雨襲擊惠來陸豐（惠州訊）

錯鑄斷腸詞（四）（怡紅生）

第十一卷第九期 1952年12月16日

普甯一旬殺百餘人（汕訊）

汕頭被查民革運動（汕訊）

澄蓮余李發生械鬥（汕訊）

遊擊隊圍炸光華橋（汕訊）

許宛如咬舌自殺（港訊）

傳遊擊隊嘗侵入饒平城（汕訊）

粵東沿海成立護航機構（汕訊）

抽調民兵開湘入伍（汕訊）

斗畬歌（蕭遙天）

錯鑄斷腸詞（九）（怡紅生）

第十一卷第十一期 1953年1月16日

校長與校董會之關係（諤諤）

韓中易長的動態及其內幕（理陳）

「果實」爭奪戰（柳明）

方方宣佈繼續「五反」（通訊）

不明機突襲潮汕（通訊）

潮澄發生大貪污案（通訊）

桑浦山被全面封鎖（通訊）

私家偵探（海客）

許國舅（更生）

錯鑄斷腸詞（十一）（怡紅生）

第十二卷第八期 1953年6月1日

發揚熱心教育的精神（來論）海客

林美南任東區指揮（穗訊）

潮澄三縣處決四十五人（汕訊）

勸耕隊落鄉勸導（汕訊）

潮澄海婚姻糾紛案達八千餘件（汕訊）

一女擁有卅七「黑市丈夫」的婚姻糾紛案

張希輝部擴張中（汕訊）

看潮州戲歸來（香訊）

加冕的儀式和禮節（金碧）
潮州掌故談（姚亞民）
潮州史話（四）（王仲厚）
撕錯鴛鴦譜（怡紅生）

第十三卷第四期 1953年10月1日

祝砂勝越中華學會成立（評論）海客
汕頭厲行清犯運動（汕訊）
中南華東頒緊急令（穗訊）
關員留難僑生引起糾紛（汕訊）
潮汕糧荒嚴重（汕訊）
汕市產業價暴跌（汕訊）
潮汕各縣展開護路工作（汕訊）
望京樓（民間故事）（更生）
不要結私怨（街談巷議）（恰好）
春燈謎（潮劇）張見初編
潮僑與達雅克人的貿易 輯五
撕錯鴛鴦譜（怡紅生）

第十三卷第十一期 1954年1月16日

封面：賣柑女（陳宗瑞）
論校長與教員相處之道（評論）海客
所望於檳城潮安同鄉會（恰好）
庸醫必定殺人（恰好）
粵省宣佈返國手續（通訊）
粵教廳易長掀起風波（通訊）
計口援糧原則公佈（通訊）
潮州開徵十項附加稅（通訊）
潮州公債額人民幣二千八百億（通訊）
春燈謎（潮劇）（張見初）
潮州史話（王仲厚）
一漆緣（更生）
狼虎恩仇（小說）（怡紅生）
女性性行為（哲夫譯）

第十四卷第六期 1954年5月1日

封面：南洋普寧會館新會所
關於住的兩件事（評論）海客
澄避風塘建築完成（通訊）
黃崗興築碼頭（通訊）

潮汕面臨三荒威脅（通訊）
汕頭船廠大力擴充（通訊）
餘尾糧（余更生）
潮陽統制水陸交通（通訊）
國軍怎樣進軍大陸（魯述）
扶乩續記（九）陳哲明
天涯尋芳魂（許武榮）
潮州史話（王仲厚）
狼虎恩仇（怡紅生）
春燈謎（張見初）

第十五卷第九期 1954年12月16日

不可忽視的水災問題（評論）
林美南調省工作（汕訊）
廣東各屬徵糧進軍（汕訊）
揭陽展開全面購糧（汕訊）
粵省實行戶籍制度（穗訊）
由「潮僑印象記」英譯說起（陳習庭）
記峇株錦世界（一記）
唐伯虎點秋香故事考（花庵）
潮劇瑣談（張見初）
迷戀半生（一）（怡紅生）

第十五卷第十一期 1955年1月16日

由屋瓦被風吹毀說起（評論）
粵東土產對外傾銷（通訊）
汕木屋區大火（通訊）
寒流襲潮汕（通訊）
揭陽躍龍鄉建有盲目祠（故事）
潮汕展開防疫鬥爭（通訊）
二哥豐的一生（祝秀俠）
潮汕工人失業逾十萬（通訊）
馬來亞各民族精誠合作展開中（管窺）
談測字（楊研君）
潮州掌故談（姚亞民）
潮劇瑣談（張見初）
迷戀半生（怡紅生）
春燈謎（潮劇）（張見初）